СОДЕРЖАНИЕ

Возобновление работы сессии	887
Пункт 106 повестки дня: Шкала взносов для распределения расходов Органи- зации Объединенных Наций: доклад Комитета по взносам (окончание)	887
Организация работы	887
Пункт 60 повестки дня: Ближневосточное агентство Организации Объединен- ных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (продолжение): б) доклад Рабочей группы по вопросу финанси- рования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ	888

4. Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея принимает это предложение и что Пятому комитету поручается продолжить рассмотрение пункта 110 *b* повестки дня и доложить о нем Ассамблее?

Предложение принимается.

5. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В пятницу, 19 марта, на утреннем заседании Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности в соответствии с пунктом 15 *c* повестки дня изберут, независимо друг от друга, одного члена Международного Суда для заполнения вакансии, образовавшейся в результате кончины представителя Египта судьи Абдуллы эль-Эриана.

6. В этой связи я хотел бы обратить внимание Ассамблеи на соответствующие документы. Во-первых, в меморандуме Генерального секретаря [A/36/861—S/14885] содержится информация о составе Суда и процедуре избрания его членов на Генеральной Ассамблее и в Совете Безопасности. Во-вторых, в записке Генерального секретаря [A/36/862—S/14886 и Corr.1 и Add.1—3] содержится список выдвинутых кандидатов в соответствии с пунктом 1 статьи 5 Статута Международного Суда. В-третьих, в записке Генерального секретаря [A/36/863—S/14887] содержатся сведения о кандидатах. И, наконец, в записке Генерального секретаря [A/36/864—S/14896] содержится список кандидатов, полученный после 18 февраля 1982 года.

7. Ввиду того, что национальные группы имеют мало времени для выдвижения кандидатур, я надеюсь, что Генеральная Ассамблея согласится с моим предложением просить Секретариат опубликовать новый пересмотренный вариант документа [A/36/862—S/14886], в котором будет отражена полученная до настоящего времени информация. Если нет возражений, я буду считать, что Ассамблея согласна с этим предложением.

Предложение принимается.

8. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Наконец, в повестке дня имеется пункт 37, озаглавленный «Открытие глобальных переговоров по международному экономическому сотрудничеству в целях развития». В этой связи я хотел бы сообщить, что консультации, о которых я неоднократно упоминал, в настоящее время продолжаются. Если в их ходе будут достигнуты какие-либо результаты, я проинформирую об этом Ассамблею.

Председатель: г-н Исмат Т. КИТТАНИ (Ирак).

Возобновление работы сессии

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с решением 36/461 от 18 декабря 1981 года объявляю о возобновлении работы тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

ПУНКТ 106 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций: доклад Комитета по взносам (окончание)

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с существующей практикой я хотел бы обратить внимание Ассамблеи на письмо, полученное мною от Генерального секретаря [A/36/867], в котором он извещает Ассамблею о том, что два государства-члена имеют задолженность по взносам в Организацию Объединенных Наций по смыслу статьи 19 Устава.

Организация работы

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я хотел бы кратко остановиться на пункте 110 *b* повестки дня тридцать шестой сессии, который касается финансирования ВСООНЛ. В документе A/36/860 Генеральный секретарь предлагает Генеральной Ассамблее продолжить рассмотрение на своей возобновленной сессии этого пункта повестки дня, с тем чтобы изыскать необходимые средства на содержание санкционированного дополнительного контингента ВСООНЛ в количестве 1000 человек.

ПУНКТ 60 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (*продолжение*):

b) доклад Рабочей группы по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ

9. Г-н КОЛЬБЮ (Норвегия), Докладчик Рабочей группы по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (*говорит по-английски*): От имени Рабочей группы по вопросу финансирования БАПОР имею честь представить специальный доклад, содержащийся в документе А/36/866 и Согг.1. Доклад представляется в соответствии с резолюцией 36/146 Е Генеральной Ассамблеи, в которой содержится просьба к Рабочей группе продолжать усилия в области финансирования БАПОР, а также согласно решению 36/431, в котором Генеральная Ассамблея постановила продолжить работу тридцать шестой сессии до тех пор, пока Рабочая группа не представит предложения о ликвидации дефицита БАПОР в 1982 году.

10. В период между 20 января и 10 марта Рабочая группа провела ряд заседаний для рассмотрения и утверждения этого специального доклада.

11. Рабочая группа подробно рассмотрела финансовое положение БАПОР. Представляя имеющуюся у него последнюю информацию по этому вопросу, Генеральный комиссар сообщил Рабочей группе, что нехватка средств по планируемым расходам в 1982 году была сокращена с 80 млн. долларов до 50 млн. долларов. Дополнительные поступления в размере 20 млн. долларов позволили бы Генеральному комиссару обеспечить функционирование всех школ вплоть до конца 1982 года.

12. Генеральный комиссар информировал Рабочую группу, что если БАПОР не получит самое позднее до конца апреля гарантий о поступлении дополнительно 20 млн. долларов, то он будет вынужден уволить около 10 тыс. учителей, обучающихся 340 тыс. детей беженцев. Подробная характеристика финансового положения содержится в главе III доклада Рабочей группы.

13. После анализа финансового положения Рабочая группа рассмотрела вопрос о мерах по ликвидации дефицита бюджета БАПОР в 1982 году. Она изучила большое число предложений и планов, которые можно было бы рекомендовать Генеральной Ассамблее. Анализ этих планов и предложений излагается в главе IV доклада Рабочей группы.

14. В главе V доклада содержатся рекомендации Рабочей группы. В результате проведенного обсуждения Рабочая группа представляет Генеральной Ассамблее для рассмотрения и возможного принятия следующие рекомендации.

15. Первое. Генеральной Ассамблее следует предложить Генеральному комиссару продолжать усилия с целью более эффективного использования ресурсов БАПОР, а также просить Объединенную инспекционную группу осуществить всеобъемлющий обзор организационной структуры, бюджета и операций Агентства для оказания помощи Генеральному комиссару в наиболее эффективном и экономном использовании имеющихся у БАПОР ограниченных средств.

16. Второе. Генеральной Ассамблее следует обратиться с просьбой к правительствам, которые еще не делали взносов в фонд БАПОР, начать внесение взносов; правительствам, которые до настоящего времени делали сравнительно небольшие взносы, вносить более щедрые взносы; правительствам, которые могут по ряду особых причин увеличить свои взносы, следует сделать это; правительствам, которые в прошлом делали щедрые взносы, следует продолжать эту практику и по возможности увеличивать свои взносы.

17. Третье. Генеральной Ассамблее следует обратиться с призывом к правительствам и организациям, делающим взносы натурой, делать эти взносы наличными либо разрешить БАПОР продавать их взносы за наличные средства.

18. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Благодарю Докладчика Рабочей группы по вопросу финансирования БАПОР за сделанное им заявление в связи с представлением доклада Рабочей группы.

19. От имени всех членов Генеральной Ассамблеи выражаю искреннюю благодарность Председателю Рабочей группы г-ну Кырдже (Турция), а также всем остальным членам Рабочей группы за большие усилия, которые они приложили в течение последних месяцев для решения этой трудной и важной проблемы. Они тщательно изучили положение, рассмотрели большое число возможных решений и представили рекомендации, которые в случае их осуществления окажут значительную помощь БАПОР в решении его финансовых проблем.

20. Как указывается в докладе, финансовое положение Агентства является весьма критическим. Имеющиеся у Агентства средства могут обеспечить выполнение всей программы школьного обучения лишь до конца учебного года в мае — июне 1982 года. Если до конца апреля, то есть в следующем месяце, не будет объявлено о поступлении необходимых средств, то придется уволить около 10 тыс. учителей. Таким образом, после июня около 340 тыс. детей беженцев не смогут учиться. Агентство сообщило также, что для обеспечения функционирования всех школ до конца 1982 года ему необходимо минимум около 20 млн. долларов. Следовательно, потребность в этих средствах является крайне настоятельной.

21. Я полагаю, все согласны с тем, что БАПОР играет очень важную роль на Ближнем Востоке, и, в частности, с тем, что закрытие руководимых им 643 школ будет иметь крайне серьезные последствия для беженцев, принимающих государств, а также для мира и стабильности в этом районе. Мы, конечно, не можем позволить, чтобы это произошло из-за отсутствия средств.

22. Чтобы не допустить этого, Генеральная Ассамблея обратилась за помощью к Рабочей группе. Я хотел бы информировать членов Ассамблеи о других шагах, которые предпринимаются в этой связи. В поисках средств Генеральный комиссар посетил ряд столиц европейских и ближневосточных государств. Недавно он направил также министрам иностранных дел всех государств письма, в которых обратил их внимание на неотложные нужды Агентства.

23. Помощь была оказана и Генеральным секретарем, который обратился ко всем правительствам с призывом о своевременном внесении щедрых взносов. Генеральный секретарь Лиги арабских государств также обратился с аналогичным призывом к правительствам всех стран. Поэтому рекомендации Рабочей группы, особенно рекомендации 1 и 2, о том, чтобы Генеральная Ассамб-

лея присоединилась к этим призывам и благодаря своему авторитету сделала их более весомыми, заслуживают нашей полной поддержки.

24. В результате проведенных мною консультаций у меня сложилось мнение о существовании единого мнения о том, что принятие Ассамблей рекомендаций Рабочей группы способствовало бы решению финансового кризиса БАПОР. Поэтому я очень надеюсь, что отклик на эти рекомендации не заставит себя ждать и будет великодушным. В то же время было бы целесообразно не объявлять рассмотрение этого пункта повестки дня на текущей сессии завершенным, пока в результате откликов на эти призывы финансовое положение Агентства не станет более ясным.

25. Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея принимает к сведению доклад Рабочей группы по вопросу финансирования БАПОР и одобряет рекомендации, изложенные в пункте 26 доклада, и временно прекращает дальнейшее рассмотрение этого пункта повестки дня?

Предложение принимается (решение 36/462).

Заседание закрывается в 15 час. 50 мин.